

## VỀ “DỰ ÁN HỖ TRỢ SINH CON VÀ NUÔI TRẺ NHỎ” (CHI TRẢ TIỀN TRỢ CẤP)

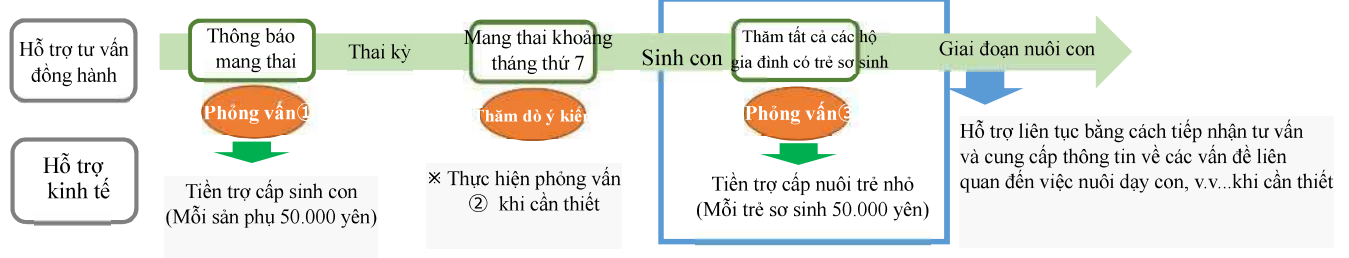
Đây là hướng dẫn sẽ được gửi đến những người đủ điều kiện tham gia "Xin Chào Bé Yêu". Sau khi truy cập, vui lòng đọc hướng dẫn này, trả lời bảng câu hỏi và đăng ký nhận quà hỗ trợ.

Thành phố Kawasaki quyết định triển khai "Dự án hỗ trợ sinh con và nuôi trẻ nhỏ" nhằm hỗ trợ suốt quá trình từ khi mang thai đến khi sinh và nuôi trẻ nhỏ.

Trong “Dự án hỗ trợ sinh con và nuôi trẻ nhỏ”, thành phố sẽ đồng hành tư vấn và hỗ trợ bằng cách tiếp cận các phụ nữ mang thai và các gia đình đang nuôi con nhỏ, đặc biệt là nhóm trẻ từ 0 đến 2 tuổi, thực hiện phỏng vấn và cung cấp thông tin, v.v... và hỗ trợ tài chính dưới hình thức tiền trợ cấp sinh con và tiền trợ cấp nuôi trẻ nhỏ sau khi phỏng vấn và lấy ý kiến của các phụ nữ mang thai và cho con bú về các vấn đề liên quan đến việc chăm sóc và nuôi dạy con nhỏ.

Để biết thêm chi tiết, vui lòng tham khảo những nội dung bên dưới và đăng ký tiền trợ cấp. Nếu bạn có bất kỳ câu hỏi nào liên quan đến việc nuôi trẻ nhỏ, vui lòng liên hệ với các Địa chỉ tư vấn được liệt kê ở mặt sau.

### Quy trình hỗ trợ tư vấn đồng hành và hỗ trợ kinh tế trong “Dự án hỗ trợ sinh con và nuôi trẻ nhỏ”



#### ○Hỗ trợ tư vấn đồng hành

[Thông báo mang thai] Bác sĩ chuyên khoa phỏng vấn toàn bộ những người thông báo mang thai.

[Mang thai khoảng tháng thứ 7] Thực hiện thăm dò ý kiến trực tuyến và phỏng vấn những người cần tư vấn.

[Thăm hỏi tất cả các hộ gia đình có trẻ sơ sinh (sau khi sinh)] Thực hiện phỏng vấn, v.v... khi đến thăm tất cả các hộ gia đình có trẻ sơ sinh theo chương trình "Thăm hỏi trẻ sơ sinh" hoặc "Đến thăm chào em bé"

#### ○Hỗ trợ kinh tế

Chi trả “Tiền trợ cấp sinh con” là **50.000 yên** cho mỗi phụ nữ mang thai sau khi thông báo mang thai.

Chi trả “Tiền trợ cấp nuôi trẻ nhỏ” là **50.000 yên** cho mỗi trẻ sơ sinh sau khi đến thăm tất cả các gia đình có trẻ sơ sinh.

### Đối tượng được chi trả/Nội dung chi trả

Người đang nuôi con nhỏ mới sinh từ ngày 1 tháng 3 năm 2023, đã nộp giấy khai sinh cho Thành phố Kawasaki và đã được “thăm hỏi trẻ sơ sinh” v.v...

**→ Chi trả “Trợ cấp nuôi trẻ nhỏ là 50.000 yên” cho mỗi trẻ sơ sinh.**

※Tiền trợ cấp nuôi trẻ nhỏ là 50.000 yên cho mỗi trẻ sơ sinh (tổng cộng 100.000 yên nếu sinh đôi).

※Trong trường hợp sinh nhiều con (sinh đôi, sinh ba, v.v...), khi đăng ký xin trợ cấp, vui lòng điền tất cả trẻ sơ sinh đủ điều kiện vào cùng một đơn.

※Người đăng ký và người nhận tiền phải là người chăm sóc trẻ sơ sinh. Nếu cần phải để người khác đăng ký, vui lòng liên hệ với tổng đài để được hướng dẫn.

### Hình thức đăng ký

Đăng ký tiền trợ cấp từ trang web chuyên dụng

(Bạn có thể truy cập trang web chuyên dụng từ mã QR bên phải.)

※Nếu gia đình đã được “Thăm hỏi trẻ sơ sinh” và cả “Đến thăm chào em bé”, vui lòng chỉ thực hiện đăng ký 1 lần theo hướng dẫn của bên đến trước.

※Trước khi đăng ký, vui lòng chuẩn bị sẵn giấy tờ có thể xác định danh tính người đăng ký, giấy tờ thẻ hiện thông tin tài khoản (như sổ tài khoản, thẻ rút tiền mặt v.v...) và sổ tay Mẹ và bé.



### Thời hạn đăng ký

Trong vòng 3 tháng sau ngày được thăm hỏi theo chương trình “Thăm hỏi trẻ sơ sinh” v.v...

※ Có thể mất một thời gian bạn mới nhận được tiền (tối đa 3 tháng sau khi đăng ký), vì vậy vui lòng đăng ký càng sớm càng tốt. Nếu đã quá thời hạn nộp đơn, bạn có thể sẽ không được nhận quà tặng hỗ trợ.

■ **Lưu ý khi đăng ký**

• Nếu bạn đã nhận tiền trợ cấp sinh con và nuôi trẻ nhỏ từ Trợ cấp hỗ trợ sinh con và nuôi trẻ nhỏ của thành phố khác thì bạn không thể đăng ký được. Nếu nhận thấy có khả năng xảy ra việc đăng ký bị trùng hoặc nội dung đăng ký có thiếu sót, chúng tôi có thể liên hệ với bạn hoặc trao đổi với các thành phố khác qua điện thoại, v.v...

• Nếu còn vấn đề nào chưa rõ về thủ tục đăng ký, vui lòng liên hệ với Trung tâm tổng đài bên dưới.

■ Địa chỉ liên hệ về việc chi trả tiền trợ cấp

Trung tâm tổng đài Dự án hỗ trợ sinh con và nuôi trẻ nhỏ thành phố Kawasaki  
(Ngày thường từ 8:30 đến 17:15)  
0120—123—004

■ **Địa chỉ tư vấn các loại liên quan đến nuôi dưỡng con, tăng trưởng và phát triển của trẻ**

(Vấn đề về nuôi trẻ nhỏ nói chung) Ngày thường từ 8:30 đến 17:00

- Phòng hỗ trợ khu vực Trung tâm hỗ trợ bảo vệ khu vực UBND Quận Kawasaki 044-201-3214
- Phụ trách về hỗ trợ của khu vực Trạm Y tế và Phúc lợi khu vực Daishi 044-271-0145
- Phụ trách về hỗ trợ của khu vực Trạm Y tế và Phúc lợi khu vực Tajima 044-322-1978
- Phòng hỗ trợ khu vực Trung tâm hỗ trợ bảo vệ khu vực UBND Quận Saiwai 044-556-6648
- Phòng hỗ trợ khu vực Trung tâm hỗ trợ bảo vệ khu vực UBND Quận Nakahara 044-744-3308
- Phòng hỗ trợ khu vực Trung tâm hỗ trợ bảo vệ khu vực UBND Quận Takatsu 044-861-3315
- Phòng hỗ trợ khu vực Trung tâm hỗ trợ bảo vệ khu vực UBND Quận Miyamae 044-856-3302
- Phòng hỗ trợ khu vực Trung tâm hỗ trợ bảo vệ khu vực UBND Quận Tama 044-935-3264
- Phòng hỗ trợ khu vực Trung tâm hỗ trợ bảo vệ khu vực UBND Quận Asao 044-965-5234

(Vấn đề về mang thai, sinh con, v.v...) Ngày thường từ 10:00 đến 16:00

- Tổ chức Hiệp hội hộ sinh thành phố Kawasaki 044-819-4635

(Thông tin về nuôi trẻ nhỏ)

○ Ứng dụng nuôi trẻ nhỏ Kawasaki

• Ứng dụng nuôi trẻ nhỏ Kawasaki là một ứng dụng cung cấp một cách nhanh chóng các thông tin hữu ích, hay các sự kiện của thành phố, thông tin về khám sức khỏe và tiêm phòng trong quá trình từ khi mang thai đến khi chăm sóc trẻ, đồng thời có thể giúp bạn lưu lại các hoạt động của con cái và gia đình mình. Hãy cài đặt để sử dụng nhé!



iOS



Android

**Văn phòng tương lai trẻ em thành phố Kawasaki Văn phòng hỗ trợ và đối phó với lạm dụng và trẻ em Bộ phận sức khỏe bà mẹ và trẻ em**

**Địa chỉ: 1 banchi, phường Miyamoto, quận Kawasaki, thành phố Kawasaki**